



# Motorhaubenschutz

Bonnet Protector  
Protecteur de capot  
Protector de capó  
Protezione del cofano  
Motorkap beschermmer  
Motorhuvsskydd  
Konepellin suoja  
Protetor de capô  
Osłona maski  
Chrání kapoty

## Montageanleitung

Installation instructions  
Instructions de montage  
Instrucciones de montaje  
Istruzioni di montaggio  
Montage-aanwijzing  
Monteringsanvisning  
Kokoamisohjeet  
Instruções de montagem  
Instrukcja montażu  
Montážní návod

Änderungen des Lieferumfanges vorbehalten.

Design and specifications subject to change without notice.

Sous réserve de modifications.

Se reservan las modificaciones del volumen del volumen de suministro.

Ci riserviamo il diritto di apportare modifiche al contenuto della fornitura.

Wijzigingen in leveringsomvang voorbehouden.

Ändringar av leveransomfattningen förbehålles.

Pidätämme oikeuden toimituslaajuuden muutoksiin.

Reservado o direito a alterações do material fornecido.

Zastrzegamy sobie prawo zmian zakresu dostawy.

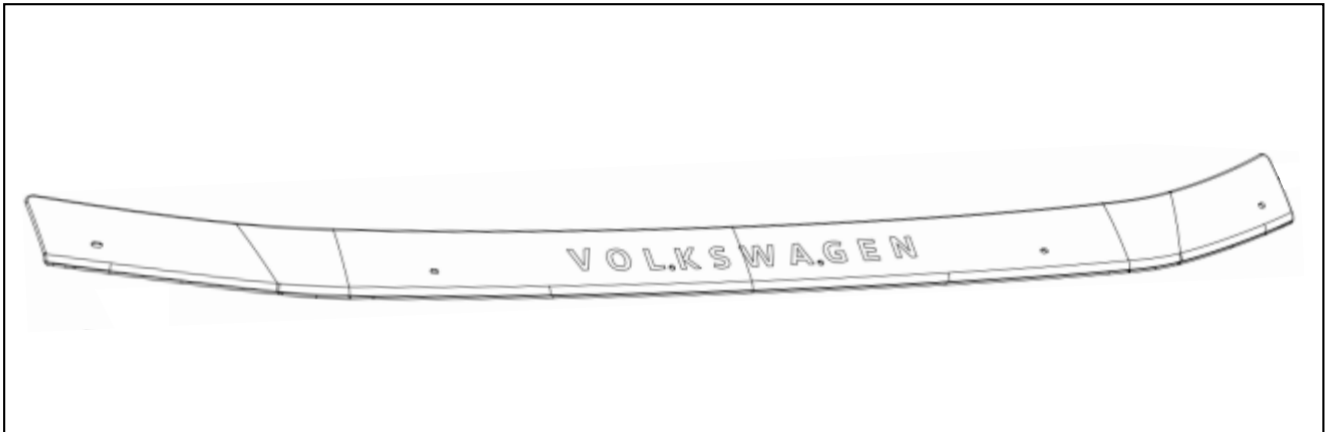
Zm ny rozsahu dodávky vyhrazeny.

VW Amarok 2023 >

VW Zubehoer PN: 2HJ 072 195

EGR PN: 039664

KBA Approval: 30817



Distributed by  
Volkswagen Group UNITED KINGDOM LTD.  
Yeomans Drive, Milton Keynes. MK14 5AN



## Warnungen

1. Wir empfehlen, den Einbau von einer Fachwerkstatt durchführen zu lassen.
2. Bitte sicherstellen das dass Montagekit komplett ist.
3. Verwenden Sie am Bauteil keine Scheuermittel oder Reiniger auf Lösungsmittelbasis.
4. Verwenden Sie nur 91%+Isopropylalkohol als Reiniger (9% Wasser). Lassen Sie den Reiniger immer vollstaendig verdunsten, bevor Sie mit der Installation beginnen. Verwenden Sie Isopropyl nicht mit zusaetzlichen Tensiden (Reinigern) oder Duftstoffen.



## Warnings

1. We recommend that fitting is carried out by a specialist workshop.
2. Please ensure that the fitting kit is complete.
3. Do not use abrasive spirit or solvent based cleaners.
4. Use only 91%+isopropyl alcohol as a cleaner (9% water). Always allow cleaner to fully evaporate prior starting with the installation. Do not use isopropyl with any additional surfactants (cleaners) or fragrances.



## Avertissements

1. Nous recommandons que le montage soit effectué par un atelier spécialisé.
2. N'utilisez pas d'alcool abrasif ou de nettoyeurs à base de solvant.
3. Veuillez vous assurer que le kit de montage est complet.
4. Utilisez uniquement 91% + alcool isopropylique comme nettoyeur (9% d'eau). Laissez toujours le nettoyeur s'évaporer complètement avant de procéder à l'installation commencer. Ne pas utiliser d'isopropyle avec tensioactifs supplémentaires (nettoyants) ou parfums.



## Alertas

1. Recomendamos que el montaje sea realizado por un taller especializado.
2. No use limpiadores a base de alcohol abrasivo o solvente.
3. Asegúrese de que el kit de montaje esté completo.
4. Use solo alcohol isopropílico al 91% como limpiador (9% agua). Deje siempre el limpiador evaporarse completamente antes de proceder con la instalación comenzar. No use isopropilo con tensioactivos adicionales (limpiadores) o fragancias.



## Empfehlungen

1. Reinigen Sie die Verbauzone vor dem Einbau mit einer Lösung aus mildem Reinigungsmittel und Wasser.
2. Tragen Sie geeignete Kleidung und benutzen Sie Sicherheitsausrüstungen, Stellen Sie sicher, dass entsprechende Sicherheitsmaßnahmen eingehalten werden.



## Advices

1. Clean fitting area with a mild detergent and water solution.
2. Wear appropriate clothing and use safety equipment, ensuring safe procedures are followed.



## Conseils

1. Nettoyez la zone de montage avec un détergent doux et de l'eausolution.
2. Porter des vêtements appropriés et utiliser des équipements de sécurité, s'assurer que les procédures de sécurité sont suivies.



## Consejos

1. Limpie el área de montaje con un detergente suave y agua.solución.
2. Use ropa adecuada y use equipo de seguridad, garantizar que se sigan procedimientos seguros.



## Avvertenze

1. Si consiglia di far eseguire il montaggio da officina specializzata.
2. Non utilizzare spirito abrasivo o detergenti a base di solventi.
3. Assicurarsi che il kit di montaggio sia completo.
4. Utilizzare solo alcool isopropilico al 91% come detergente (9% di acqua). Lascia sempre l'aspirapolvere evaporare completamente prima di procedere con l'installazione inizio. Non usare isopropile con tensioattivi aggiuntivi (detergenti) o fragranze.



## Waarschuwingen

1. Wij raden aan om de montage te laten uitvoeren door eengespecialiseerde werkplaats.
2. Gebruik geen schuurbenzine of reinigingsmiddelen op basis van oplosmiddelen.
3. Zorg ervoor dat de montageset compleet is.
4. Gebruik alleen 91%+isopropylalcohol als reinigingsmiddel (9% water). Laat de stofzuiger altijd achter volledig verdampen alvorens verder te gaan met de installatie beginnen. Gebruik geen isopropyl met aanvullende oppervlakreactieve stoffen (reinigers) of geuren.



## Varningar

1. Vi rekommenderar att monteringen utförs av enfackverkstad.
2. Använd inte slipande sprit eller lösningsmedelsbaserade rengöringsmedel.
3. Se till att monteringssetsen är komplett.
4. Använd endast 91%+isopropylalkohol som rengöringsmedel (9% vatten). Lämna alltid städaren avdunsta helt innan du fortsätter med installationen. Börja. Använd inte isopropyl med ytterligare ytaktiva ämnen (rengöringsmedel) eller dofter.



## Varoitukset

1. Suosittelemme, että asennuksen suorittaa aerikoistyöpaja.
2. Älä käytä hankaavia alkoholia tai liuotin pohjaisia puhdistusaineita.
3. Varmista, että asennussarja on täydellinen.
4. Käytä puhdistusaineena vain 91%+ isopropyylialkoholia (9% vettä). Jätä aina siivooja haihtua kokonaan ennen asennuksen jatkamista alkaa. Älä käytä isopropyylia lisää pinta-aktiivisia aineita (puhdistusaineita) tai tuoksuja.



## Consigli

1. Pulire l'area di raccordo con un detergente delicato e acquasoluzione.
2. Indossare indumenti adeguati e utilizzare dispositivi di sicurezza, garantire che vengano seguite procedure sicure.



## Advies

1. Maak het aanpasgebied schoon met een mild reinigingsmiddel en wateroplossing.
2. Draag geschikte kleding en gebruik veiligheidsuitrusting, ervoor te zorgen dat veilige procedures worden gevolgd.



## Råd

1. Rengör monteringsområdet med ett mildt rengöringsmedel och vattenlösning.
2. Bär lämpliga kläder och använd säkerhetsutrustning, se till att säkra procedurer följs.



## Neuvot

1. Puhdista konepelti miedolla pesuaineella kone ennenpellin suojan asennusta.
2. Noudata turvallisuusmenettelyjä ohjeita ja käytä asianmukaisia suojavaatteita jähenkilönsuojaimia.

## Avisos

1. Recomendamos que seja instalado por uma oficina especializada a ser realizado.
2. Não use abrasivos ou abrasivos no componente Limpador à base de solvente.
3. Verifique se o kit de montagem está completo.
4. Use apenas 91%+ álcool isopropílico como produto de limpeza (9% água). Sempre deixe o aspirador evaporar completamente antes de prosseguir com a instalação começar. Não use isopropila com tensoativos adicionais (limpadores) ou fragrâncias.

## Ostrze enia

1. Zalecamy monta w specjalistycznym warsztacie byc przeprowadzane.
2. Nie uzywaj zadnych materialów sciernych ani materialów sciernych na komponencie Srodek czyszczacy na bazie rozpuszczalnika.
3. Upewnij sie, ze zestaw montazowy jest kompletny.
4. Jako srodka czyszczacego uzywaj tylko 91% alkoholu Izopropylowego (9% wody). Zawsze zostawiaj odkurzacz calkowicie odparowac przed przystapieniem do instalacji zaczynac. Nie uzywac izopropylu z dodatkowe srodki powierzchniowo czynne (srodki czyszczace) lub zapachy.

## Varování

1. Doporu ujeme sv rit instalaci odborné dílnek které mají být provedeny.
2. Na sou část nepoužívejte žádné abrazivní prostředky nebo abraziva listic na bázi rozpouštědla.
3. Ujistete se, že je montážní sada kompletní.
4. Jako čistící používejte pouze 91% + isopropylalkohol (9% vody). Čistící vždy nechte před pokračováním v instalaci se zcela odpařit. Nepoužívejte isopropyl s přidávanými povrchově aktivními látkami (listice) pop vune.

## Avisos

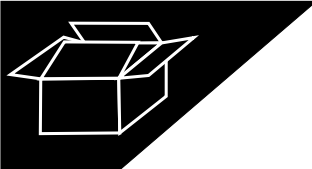
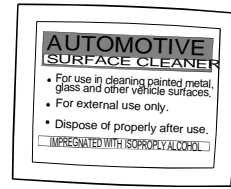
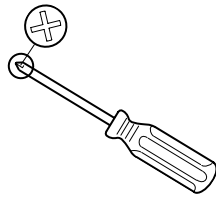
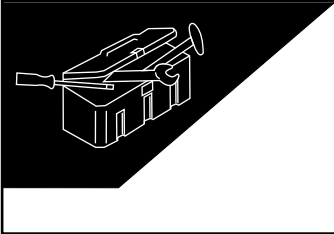
1. Limpe a área de adaptação com um detergente suave e água solução.
2. Use roupas adequadas e use equipamentos de segurança, garantindo que procedimentos seguros sejam seguidos.


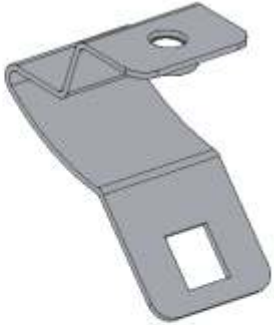
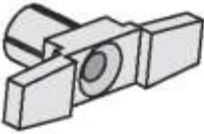





## Wskazówki

1. Wyczyść miejsce dopasowania łagodnym detergentem i wodą rozcieńczoną.
2. Nos odpowiednia odzież i używaj sprzętu ochronnego, zapewnienie przestrzegania bezpiecznych procedur.

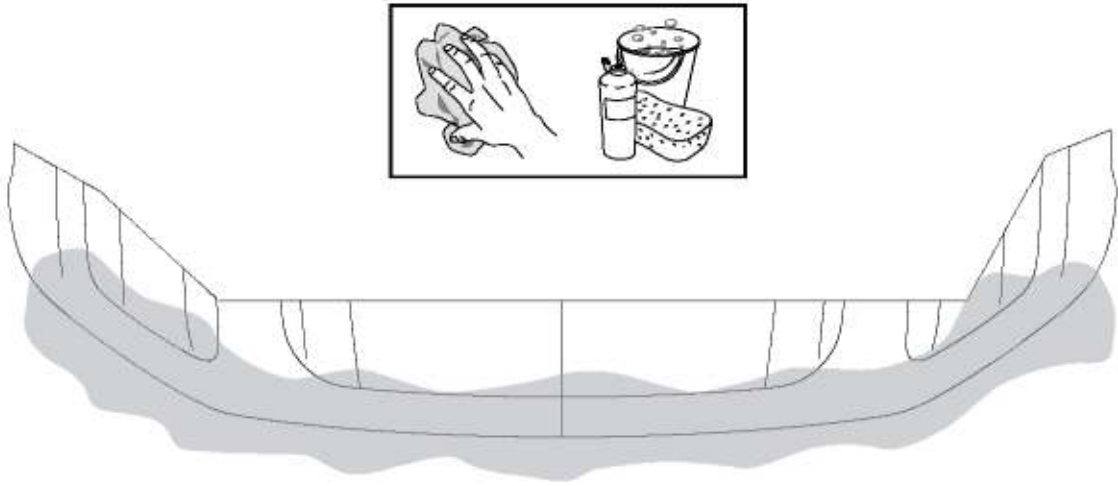
## Doporučení / Advices

1. Vyistete oblast montáže jemným čistícím prostředkem a vodouřešení.
2. Noste vhodné oblečení a používejte bezpečnostní vybavení, zajištění dodržování bezpečných postupů.

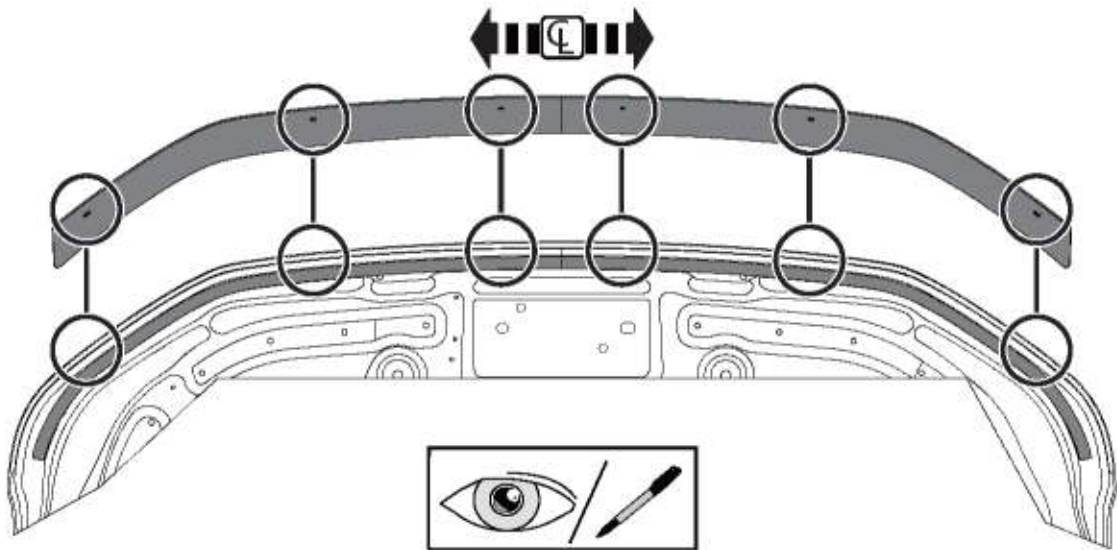


<b>A</b>  X 1	<b>B</b>  X 6		
<b>C</b>  X 6	<b>D</b>  X 6	<b>E</b>  X 6	<b>F</b>  X 6
<b>G</b>  X 6	<b>H</b>  X 6		

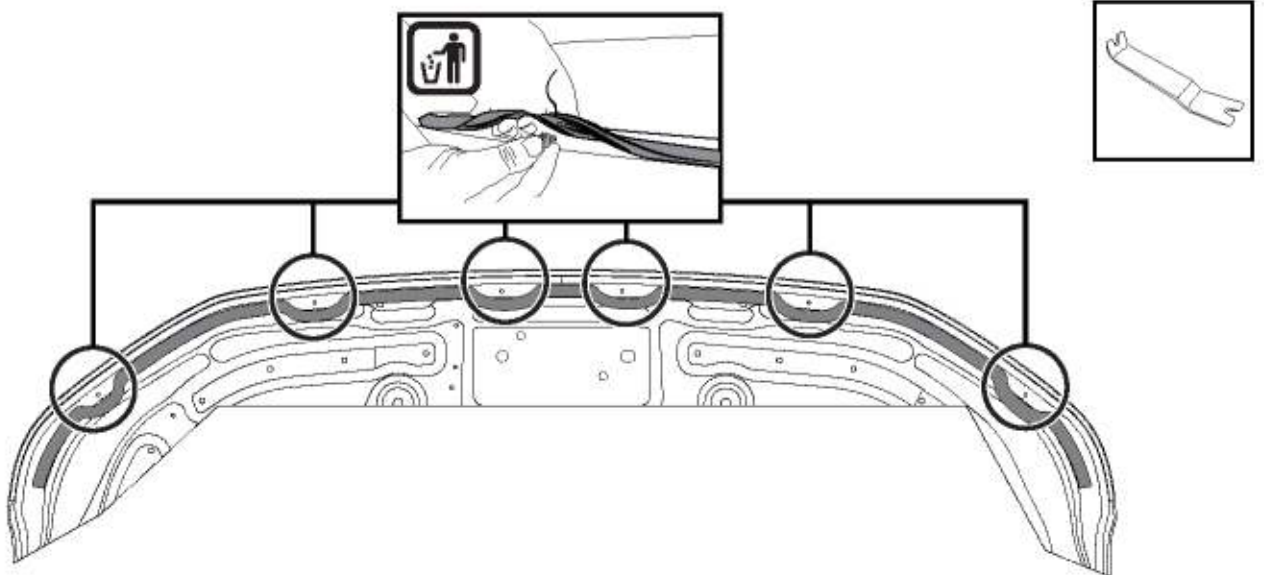
1



2

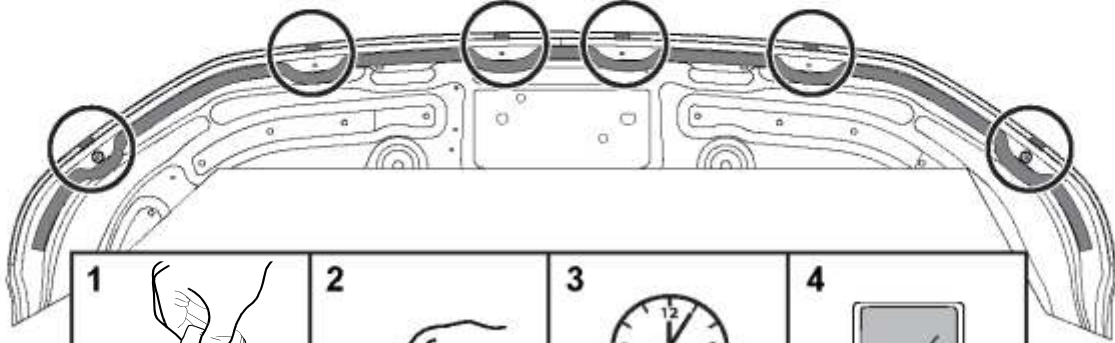
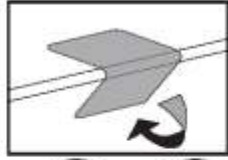


3



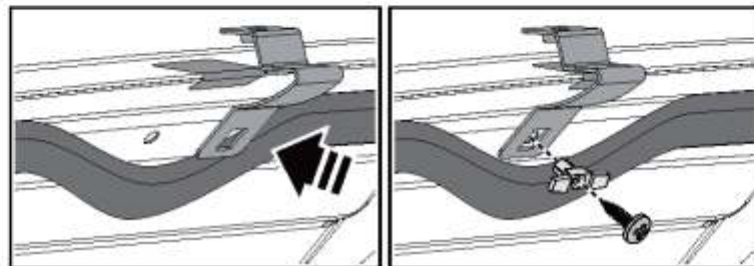
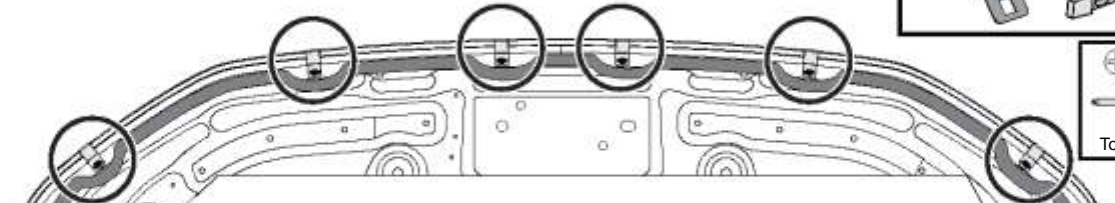
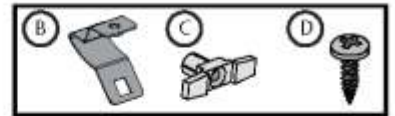


4

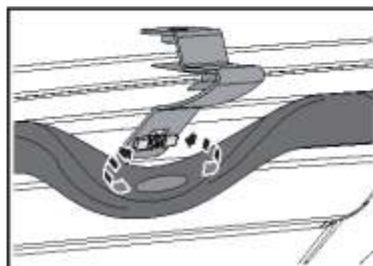
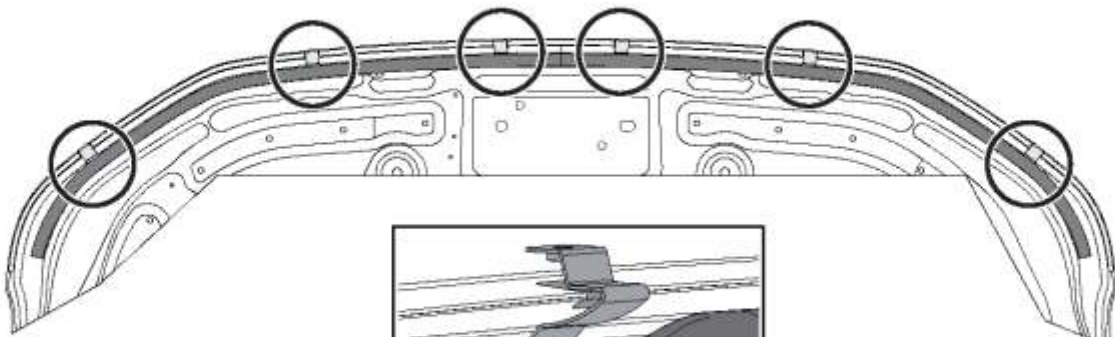


<p>1</p> <p><b>AUTOMOTIVE</b>        • For use on steel and aluminum        • Prep pad is for surface preparation        • Not for use on plastic        • Dispose of properly after use        • Not for use on painted surfaces</p>	<p>2</p>	<p>3</p> <p>2 MIN FOR PREP PAD TO DRY</p>	<p>4</p>
---	----------	---	----------

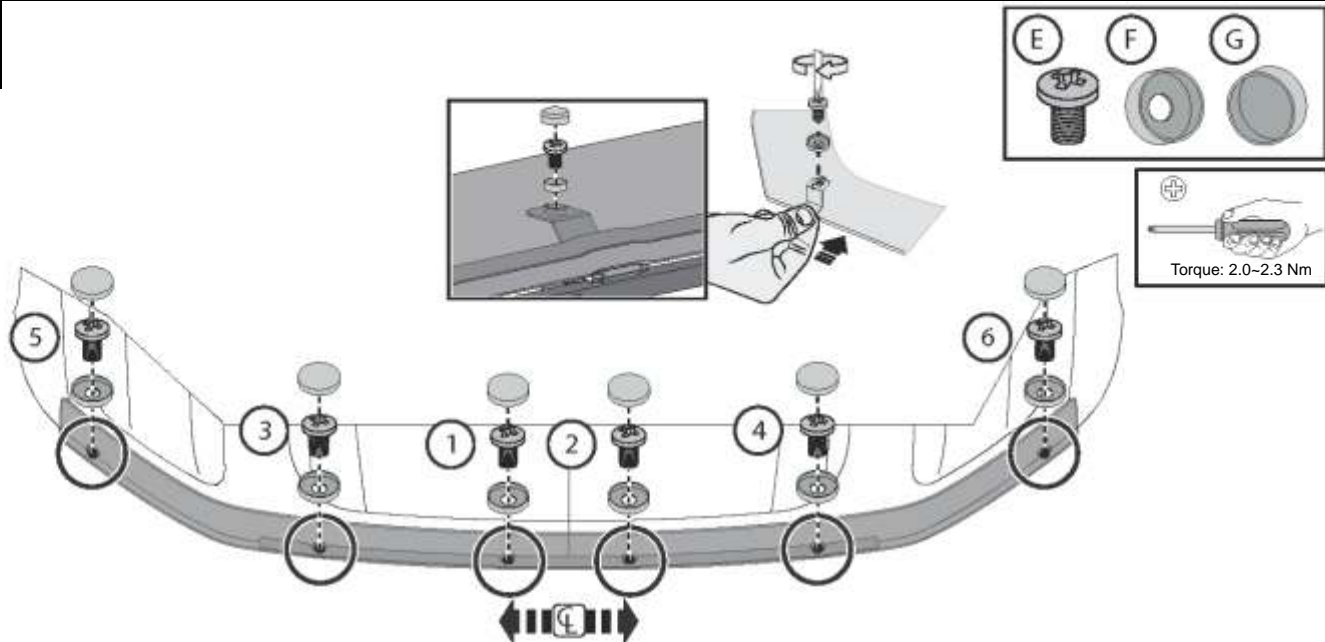
5



6



7



8

